

Ove upute vrijede za sve polirere KENDA koji se koriste za restaurativne i preventivne zahvate.

Polireri za jednog pacijenta označeni su etiketom  i ne smiju se rabiti više od jednom, budući da višestruka upotreba ovih polirera može prouzročiti nepotrebnu opasnost za pacijenta i osoblje.

Sastav: Polireri su izrađeni od sintetičke/silikonske gume, pigmentata i abraziva. Kolčići su izrađeni od nehrđajućeg čelika ili medicinske plastike

Indikacije: Zubni polireri KENDA koriste se za poliranje različitih materijala koji su točno specificirani na etiketi na pakovanju.

Kontraindikacije: Ako se zna da je pacijent alergičan na ijednu od gore navedenih komponenti, polireri se ne smiju koristiti.

Neželjeni učinak: Do sada nije utvrđen nijedan.

Općeniti sigurnosni savjeti:



Nemojte prelaziti maksimalnu brzinu



Nosite zaštitnu masku



Nosite zaštitne naočale



Upotrijebite vodeni mlaz minimalne jačine 50ml/min

Mjere opreza:

- Proizvodi se smiju koristiti samo u točno određenom polju primjene.
- Provjerite sigurno spajanje polirera prije upotrebe i puštanja u probni rad.
- Upotrebljavajte samo odgovarajući ručni alat i odmah uklonite svaki polirer koji je oštećen, savijen ili čije kretanje nije centrirano.
- Izbjegavajte prekomjeran pritisak koji može prouzročiti nagibanje, savijanje ili blokiranje polirera.
- Nedovoljno hlađenje vodom može dovesti do nepopravljive štete na zubu i okolnom tkivu.
- Upotrebom pogrešnog sredstva za dezinfekciju i/ili uslijed produženog vremena dezinfekcije, polirer se može namočiti ili prouzročiti gubitak boje. Zbog toga se uvjerite da je učinkovitost sredstva za dezinfekciju odobrena i prikladna za polirere, nemojte koristiti sredstva za dezinfekciju koja sadrže aldehide i slijedite specifikacije proizvođača proizvoda s obzirom na koncentraciju i vrijeme reakcije. Uvjerite se da je postupak učinkovit.
- Uvijek zapisujte brojeve PARTIJE polirera da biste osigurali njihovo praćenje.

Skладиštenje: Preporučuje se skladištenje na suhom mjestu bez prašine na temperaturi od 2 do 28°C (36 - 82°F). Neprikladni uvjeti čuvanja mogu skratiti životni vijek i prouzročiti neispravnost proizvoda.

Upute o higijeni: Molimo vas da pogledate pozadinu ove stranice zbog detaljnih uputa o higijeni.

alb version shqiptar
 ara النسخة العربية
 bul българска версия
 chi 中國版
 cze Česká verze
 dan danske version
 dut Nederlandse
 eng english version
 est Eesti versioon
 fin Suomalainen versio
 fre Version française
 ger deutsche Version
 gre Ελληνική έκδοση
 heb גרסה עברית
 hrv hrvatska verzija
 hun magyar változat
 ice Íslensk útgáfa
 ita Versione italiana

ind Bahasa Indonesia versi
 jpn 日本語版
 kor 한국어 버전
 lav Latviešu valodā
 lit Lietuviška versija
 mac македонска верзија
 nor Norsk versjon
 per نسخه فارسی
 pol Polska wersja
 por Versão em português
 rum Versiunea romana
 rus Русская версия
 slo slovenská verzija
 slv slovenska različica
 spa Versión en español
 swe Svensk version
 tur Türkçe versiyonu
 ukr Українська версія




QR-Code
<http://knd.li/ins>

Ove upute o higijeni vrijede za sve zubne polirere KENDA za upotrebu u zubarstvu.

UPOZORENJA:

Polireri KENDA isporučuju se nesterilizirani i stoga moraju biti obrađeni prije uporabe.

Polireri za jednog pacijenta (označeni etiketom ) ne smiju se odabrati za ponovnu upotrebu, nego ih je potrebno dezinficirati i sterilizirati i upotrijebiti samo jednom.

Tijekom obrade svih polirera, zaštitne naočale, rukavice i naočale moraju se nositi u svakom trenutku.

Nemojte koristiti kupku za svrdla.

Ograničenja ponovne obrade: Životni vijek proizvoda određen je istrošenošću i lomljenjem instrumenta za poliranje. Ponovljena obrada ima minimalan učinak na te instrumente.

Mjesto upotrebe: Uklonite površinsku kontaminaciju gazom za jednokratnu upotrebu odmah nakon primjene na pacijentu i bacite je u kantu za otpad.

Spremnik i prijevoz: Polirere bi prema području obrade trebalo prevoziti odmah u zatvorenoj ladici za instrumente. Odmah pristupite čišćenju i dezinfekciji.

Čišćenje i dezinfekcija: Pristupite bilo strojnoj (preporučeno), bilo ručnoj obradi.

a. Strojna obrada:

1. Temeljito isperite pod tekućom vodom.
2. Polirere stavite u perač/dezinfektor (PD) u uvjerite se da se međusobno ne dotiču.
3. Dodajte odgovarajuću tvar za čišćenje (bez aldehida), sukladno informacijama na etiketi proizvoda i uputama proizvođača PD.
4. Pokrenite željeni program: čišćenje i dezinfekcija.
5. Po završetku programa, izvadite polirere iz PD i osušite ih po mogućnosti čistim komprimiranim zrakom.
6. Vizualni pregled čistoće i cjelovitosti vrši se pomoću povećala s uvećanjem od 6 puta. U slučaju vizualne kontaminacije, postupak se mora ponoviti.
7. Ako je riječ o mehaničkom čišćenju (bez dokazane dezinfekcije) potrebna je završna dezinfekcija u parnom sterilizatoru (u raspakiranom stanju) u prikladnim policama ili ladicama.
8. Dokumentirano odobrenje ili prikladan postupak obrade zbog ponovne upotrebe ili zbog skladištenja.
9. Preporučuje se skladištenje na suhom mjestu bez prašine na temperaturi od 2 do 28°C (36 - 82°F).

b. Ručna obrada:

1. Temeljito isperite pod tekućom vodom. Ako je potrebno, upotrijebite najlonsku četku. NAPOMENA: Upotrijebite prikladnu četku za čišćenje uvrta.
2. Čišćenje i kemijska dezinfekcija prikladnom otopinom (bez aldehida) sukladno uputama proizvođača. Stavite polirer u otopinu. Uvjerite se da u polirerima nema mjehurića zraka.
3. Vrijeme reakcije počinje s umetanjem zadnjeg polirera i odvija se sukladno uputama proizvođača dezinfektanta.
4. Nakon isteka kontaktnog vremena, polirere isperite deioniziranom vodom.
5. Preostalu vlagu osušite po mogućnosti čistim komprimiranim zrakom.
6. Vizualni pregled čistoće i cjelovitosti vrši se pomoću povećala s uvećanjem od 6 puta. U slučaju vizualne kontaminacije, postupak se mora ponoviti.
7. Bez dokazane dezinfekcije potrebna je završna dezinfekcija u parnom sterilizatoru (u raspakiranom stanju) u prikladnim policama ili ladicama.
8. Dokumentirano odobrenje ili prikladan postupak obrade zbog ponovne upotrebe ili zbog skladištenja.
9. Preporučuje se skladištenje na suhom mjestu bez prašine na temperaturi od 2 do 28°C (36 - 82°F).

Sterilizacija: Sterilizacija u autoklavu s frakcionalnim predvakuomom. Puni ciklus, 134°C (273°F) / 3,1 bar-a na makar 5 minuta, vrijeme sušenja 10 minuta. Nemojte prekoračiti 135°C (275°F).



VAŽNO: Upotrijebite prikladno pakovanje za sterilizaciju.

Upozorenje: Zubni polireri KENDA nisu prikladni za sterilizaciju vrućim zrakom ili kemiklavom.

Ovaj postupak je potvrđen u nezavisnom i akreditiranom laboratoriju.

Dodatne informacije: Kada se sterilizira više instrumenata u jednom ciklusu autoklave, uvjerite se da maksimalno opterećenje sterilizatora nije prekoračeno u skladu s uputama sterilizatora.

Kontakt proizvođača:



KENDA AG
Kanalstrasse 18
LI-9490 Vaduz, Liechtenstein

Datum pripreme: 11/2013; Rev. 2

U gore navedenim uputama, proizvođač medicinskog uređaja ocijenjen je kao sposoban za pripremu zubnih polirera KENDA za ponovnu upotrebu.

Materijal je razvijen samo za upotrebu u zubarstvu. Obrada bi se trebala provesti strogo u skladu s uputama o higijeni. Ne može se prihvatiti odgovornost za štete koje su nastale zbog propusta u pridržavanju uputa ili ugovornog područja primjene. Korisnik je odgovoran za ispitivanje prikladnosti proizvoda i njihove upotrebe za bilo koju svrhu koja nije izričito navedena u uputama. Opisi i podaci ne sačinjavaju jamstvo za svojstva i nisu obvezujući

Čuvati izvan dohvata djece.

Samo za upotrebu u zubarstvu.

Rx only.

CE
0120